

Všetkým uchádzačom/to all applicants

VEC

Odpoď na žiadosť o vysvetlenie SP č. 5

Response to the request for an explanation of the tender documents, no. 5

Otázka č. 5/Request no. 5

„Dobrý deň, ak sa odovzdávajú dva návrhy ako variantné riešenie, stačí priložiť iba jeden dokument "AUTORSTVO". alebo je treba vložiť tento dokument dva krát?

Ak sú odovzdané dva návrhy, obidva budú mať rovnaký názov a teda "NÁVRH"? Alebo je potrebné ich nejak špecifikovať?“

„Hello, if two proposals are submitted as alternative solutions, is it sufficient to attach only one document titled "AUTHORSHIP," or is it necessary to include this document twice?

If two proposals are submitted, should both have the same title, namely "PROPOSAL"? Or is it necessary to specify them in any way?“

Odpoď č. 5/Answer no. 5

V prípade ak sú autorské tímy v oboch prípadoch identické, stačí predložiť jeden dokument „AUTORSTVO“.

Ak budú odovzdané 2 a viac variantné riešenia, označte ich formou NÁVRH_1, NÁVRH_2, atď.

"In case the authorship teams are identical in both instances, it is sufficient to submit one document titled "AUTHORSHIP."

If 2 or more alternative solutions are submitted, please label them as PROPOSAL_1, PROPOSAL_2, etc."

S pozdravom/Best regards

Marek Halmo
za verejného obstarávateľa